

英語を楽しく

☆ 「～than I」それとも「～than me?」

中二の英語では、比較級・最上級の言い方を学習します。その時、「あなたは、私よりも背が高い。」と言う日本語を

① You are taller than I.

と教科書には載っています。ところが、英会話では、

② You are taller than me.

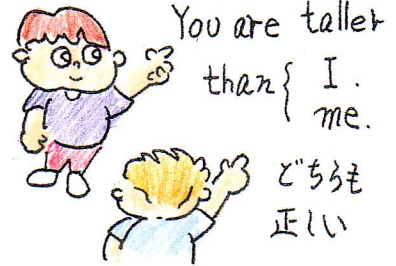
です。教科書が than I となっているのは、

「あなたは、私が背が高いよりも、より背が高いです。」

の意味を表す am tall が You are taller than I. の後ろに続くからですね。

しかし、

文の最後が than I (「主格」) で終わるというのは、native speaker には、文が中途半端な気がすると思います。



① は教科書英語ですが、[than me]の説明のある教科書もあります。

② は日常英語で、普段使われています。

比較級は2つのものを比べる言い方ですが、注意しなければならない言いかたもあります。

例えば「アメリカの人口は日本の約二倍です」を英語にするつもりで

The population of America is about 2times than Japan.

では誤りとなることです。これでは「アメリカの人口は日本の約2倍です。」

となります。もうお気づきですね。「日本の人口の約2ばい」としなければいけませんね。 that = population

The population of America is about twice than that of Japan.